



Declaration of Conformity [EN]

Manufacturer: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Declares, under its sole responsibility, that the following product:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Is in conformity with the following standards and European regulations:

- Regulation (EU) 2016/425 on personal protective equipment to the applicable Harmonized European Standard:

EN 12277:2015+A1:2018 (Mountaineering Harness of Type C and Type D)

The notified body **VVUÚ, a.s., Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Czech Republic (Notified Body n° 1019)**

Performed the EU type examination (module B) and issued the EU type-examination certificate:

No.: 1019-045/Q/2021

This product is also in conformity with:

ASTM F1772-24 Standard Specification for Harnesses for Rescue and Sport Activities

CMC Rescue Inc. performed the conformity evaluation and issued the following test report:

20214XTR_ASTM1772_01

The product is subjected to the type conformity assessment procedure on the basis of the quality assurance of the production processes (Module D) under surveillance of the notified body:

**SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland
(Notified Body n° 0598)**

Place and Date of Issue: Goleta, California 03/07/2024

20214XML02_Rev01

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Tyler Mayer', is written over a horizontal line.

Tyler Mayer
Director of Engineering



Declaration of Conformity [AR]

الشركة المصنعة: CMC Rescue Inc.، 6740 Cortona Drive، Goleta، California 93117، الولايات المتحدة الأمريكية

تعلن، تحت مسؤوليتها وحدها، أن المنتج التالي

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

يتوافق مع المعايير واللوائح الأوروبية التالية

- اللائحة (الاتحاد الأوروبي) 2016/425 بشأن معدات الحماية الشخصية وفقًا للمعايير الأوروبية المنسقة المعمول بها

EN 12277:2015+A1:2018 (D والنوع C حزام تسلق الجبال من النوع)

الهيئة المبلغة **جمهورية التشيك** **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice**
(الجهة المبلغة رقم 1019)

أجرى اختبار النوع الخاص بالاتحاد الأوروبي (الوحدة ب) وأصدر شهادة فحص النوع الخاص بالاتحاد الأوروبي

رقم: **2021/045-1019/س**

هذا المنتج متوافق أيضًا مع

المواصفات القياسية لأحزمة الإنقاذ والأنشطة الرياضية ASTM F1772-24

تقييم المطابقة وأصدرت تقرير الاختبار التالي CMC Rescue Inc. أجرت شركة

20214XTR_ASTM1772_01

يخضع المنتج لإجراءات تقييم مطابقة النوع على أساس ضمان جودة عمليات الإنتاج (الوحدة د) تحت مراقبة الهيئة المقبولة

تاكوميوتي 8، 00380 هلسنكي، فنلندا **SGS Fimko Ltd**
(الجهة المبلغة رقم 0598)

مكان وتاريخ الإصدار: جوليتا، كاليفورنيا 03/07/2024

مدير الهندسة

تايلر ماير



Декларация за съответствие [BG]

Производител: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, САЩ**

Декларира, на своя лична отговорност, че следният продукт:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Съответства на следните стандарти и европейски разпоредби:

- Регламент (ЕС) 2016/425 относно личните предпазни средства към приложимия хармонизиран европейски стандарт:

EN 12277:2015+A1:2018 (Планински колани от тип С и тип D)

Нотифицираният орган **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Чешка република**

(Нотифициран орган № 1019)

Извърши ЕС изследване на типа (модул В) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа:

Номер: 1019-045/Q/2021

Този продукт също е в съответствие с:

Стандартна спецификация ASTM F1772-24 за колани за спасителни и спортни дейности

CMC Rescue Inc. извърши оценката за съответствие и издаде следния тестов доклад:

20214XTR_ASTM1772_01

Продуктът е подложен на процедура за оценка на съответствието на типа въз основа на осигуряването на качеството на производствените процеси (Модул D) под наблюдението на нотифицирания орган:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Хелзинки, Финландия
(Нотифициран орган № 0598)

Място и дата на издаване: Голета, Калифорния 07.03.2024 г.

Тайлър Майер
Инженерен директор



Declaration of Conformity [CS]

Výrobce: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Prohlašuje na svou výhradní odpovědnost, že následující produkt:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Je v souladu s následujícími normami a evropskými předpisy:

- Nařízení (EU) 2016/425 o osobních ochranných prostředcích podle platné harmonizované evropské normy:

EN 12277:2015+A1:2018 (horský postroj typu C a typu D)

Notifikovaná osoba **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Česká republika**
(Notifikovaná osoba č. 1019)

Provedli EU přezkoušení typu (modul B) a vydali certifikát EU přezkoušení typu:

č.: 1019-045/Q/2021

Tento produkt je také v souladu s:

ASTM F1772-24 Standardní specifikace pro postroje pro záchranné a sportovní aktivity

Společnost CMC Rescue Inc. provedla posouzení shody a vydala následující zkušební protokol:

20214XTR_ASTM1772_01

Výrobek podléhá postupu posouzení shody typu na základě zabezpečování jakosti výrobních procesů (Modul D) pod dohledem notifikované osoby:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finsko
(Notifikovaná osoba č. 0598)

Místo a datum vydání: Goleta, Kalifornie 03/07/2024

Tyler Mayer

Ředitel inženýrství



Declaration of Conformity [DA]

Producent: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Californien 93117, USA**

Erklærer, under eget ansvar, at følgende produkt:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Er i overensstemmelse med følgende standarder og europæiske regler:

- Forordning (EU) 2016/425 om personlige værnemidler til den gældende harmoniserede europæiske standard:

EN 12277:2015+A1:2018 (bjergbestigningssele af type C og type D)

Det bemyndigede organ **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tjekkiet
(Bemyndiget organ nr. 1019)**

Udførte EU-typeafprøvningen (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattesten:

nr.: 1019-045/Q/2021

Dette produkt er også i overensstemmelse med:

ASTM F1772-24 Standardspecifikation for seler til rednings- og sportsaktiviteter

CMC Rescue Inc. udførte overensstemmelsesevalueringen og udsendte følgende testrapport:

20214XTR_ASTM1772_01

Produktet underkastes typeoverensstemmelsesvurderingsproceduren på grundlag af kvalitetssikringen af produktionsprocesserne (modul D) under overvågning af det bemyndigede organ:

**SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland
(Bemyndiget organ nr. 0598)**

Sted og dato for udstedelse: Goleta, Californien 03/07/2024

Tyler Mayer

Ingeniørdirektør



Declaration of Conformity [DE]

Hersteller: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass das folgende Produkt:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Entspricht den folgenden Normen und europäischen Vorschriften:

- Verordnung (EU) 2016/425 über persönliche Schutzausrüstung gemäß der geltenden harmonisierten europäischen Norm:

EN 12277:2015+A1:2018 (Bergsteigergurte vom Typ C und Typ D)

Die benannte Stelle **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tschechische Republik
(Benannte Stelle Nr. 1019)**

Durchführung der EU-Baumusterprüfung (Modul B) und Ausstellung der EU-Baumusterprüfbescheinigung:

Nr.: 1019-045/Q/2021

Dieses Produkt entspricht außerdem:

ASTM F1772-24 Standardspezifikation für Gurte für Rettungs- und Sportaktivitäten

CMC Rescue Inc. hat die Konformitätsbewertung durchgeführt und den folgenden Prüfbericht herausgegeben:

20214XTR_ASTM1772_01

Das Produkt wird dem Verfahren zur Typkonformitätsbewertung auf Basis der Qualitätssicherung der Produktionsprozesse (Modul D) unter Aufsicht der benannten Stelle unterzogen:

**SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finnland
(Benannte Stelle Nr. 0598)**

Ort und Datum der Ausstellung: Goleta, Kalifornien, 03.07.2024

Tyler Mayer

Technischer Direktor



Declaration of Conformity [EL]

Κατασκευαστής: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Δηλώνει, με αποκλειστική της ευθύνη, ότι το ακόλουθο προϊόν:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Συμμορφώνεται με τα ακόλουθα πρότυπα και τους ευρωπαϊκούς κανονισμούς:

- Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425 για τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας σύμφωνα με το ισχύον Εναρμονισμένο Ευρωπαϊκό Πρότυπο:

EN 12277:2015+A1:2018 (Λεξούδα ορειβασίας τύπου C και τύπου D)

Ο κοινοποιημένος οργανισμός **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Τσεχική Δημοκρατία**
(Κοινοποιημένος φορέας αρ. 1019)

Πραγματοποίησε την εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ:

Αρ.: 1019-045/Q/2021

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται επίσης με:

ASTM F1772-24 Τυπική προδιαγραφή για λουριά για δραστηριότητες διάσωσης και αθλητικών δραστηριοτήτων

Η CMC Rescue Inc. πραγματοποίησε την αξιολόγηση συμμόρφωσης και εξέδωσε την ακόλουθη έκθεση δοκιμής:

20214XTR_ASTM1772_01

Το προϊόν υποβάλλεται στη διαδικασία αξιολόγησης της συμμόρφωσης τύπου με βάση τη διασφάλιση ποιότητας των διαδικασιών παραγωγής (Ενότητα Δ) υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Ελσίνκι, Φινλανδία
(Κοινοποιημένος φορέας αρ. 0598)

Τόπος και Ημερομηνία Έκδοσης: Goleta, Καλιφόρνια 03/07/2024

Τάλερ Μάγιερ

Διευθυντής Μηχανικών



Declaration of Conformity [ES]

Fabricante: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, EE. UU.**

Declara, bajo su exclusiva responsabilidad, que el siguiente producto:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Cumple con las siguientes normas y reglamentos europeos:

- Reglamento (UE) 2016/425 sobre equipos de protección individual según la norma europea armonizada aplicable:

EN 12277:2015+A1:2018 (Arnés de montañismo de tipo C y tipo D)

Organismo notificado **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, República Checa**
(Organismo Notificado n° 1019)

Realizó el examen UE de tipo (módulo B) y emitió el certificado de examen UE de tipo:

Núm.: 1019-045/Q/2021

Este producto también cumple con:

Especificación estándar ASTM F1772-24 vpara arneses para actividades deportivas y de

rescate CMC Rescue Inc. realizó la evaluación de conformidad y emitió el siguiente informe de prueba:

20214XTR_ASTM1772_01

El producto se somete al procedimiento de evaluación de la conformidad de tipo sobre la base del aseguramiento de la calidad de los procesos de producción (Módulo D) bajo la vigilancia del organismo notificado:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finlandia
(Organismo Notificado n° 0598)

Lugar y fecha de emisión: Goleta, California 07/03/2024

tyler mayer

Director de Ingeniería



Declaration of Conformity [ET]

Tootja: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Kinnitab omal ainuvastutusel, et järgmine toode:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Vastab järgmistele standarditele ja Euroopa eeskirjadele:

- Määrus (EL) 2016/425 isikukaitsevahendite kohta vastavalt kohaldatavale harmoneeritud Euroopa standardile:

EN 12277:2015+A1:2018 (C- ja D-tüüpi mägironimisrakmed)

Teavitatud asutus **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tšehhi Vabariik**
(Teavitatud asutus nr 1019)

Tegi EL tüübihindamise (moodul B) ja väljastas EL tüübihindamistõendi:

Nr: 1019-045/Q/2021

See toode on samuti kooskõlas:

ASTM F1772-24 pääste- ja sporditegevuse rakmete standardspetsifikatsioon

CMC Rescue Inc. viis läbi vastavushindamise ja väljastas järgmise katsearuande:

20214XTR_ASTM1772_01

Toode läbib tüübivastavuse hindamise, mis põhineb tootmisprotsesside kvaliteedi tagamisel (moodul D)
teavitatud asutuse järelevalve all:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsingi, Soome
(Teavitatud asutus nr 0598)

Väljastamise koht ja kuupäev: Goleta, California 03.07.2024

Tyler Mayer

Tehnikadirektor



Declaration of Conformity [FI]

Valmistaja: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Vakuuttaa omalla vastuullaan, että seuraava tuote:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Se on seuraavien standardien ja eurooppalaisten määräysten mukainen:

- Asetus (EU) 2016/425 henkilönsuojaimista sovellettavan harmonisoidun eurooppalaisen standardin mukaisesti:

EN 12277:2015+A1:2018 (C- ja D-tyyppin vuorikiipeilyvaljaat)

Ilmoitettu laitos **V** **VUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tšekki**
(Ilmoitettu laitos nro 1019)

Suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antanut EU-tyyppitarkastustodistuksen:

Nro: 1019-045/Q/2021

Tämä tuote on myös yhdenmukainen:

ASTM F1772-24 pelastus- ja urheilutoimintojen valjaiden standardivaatimukset

CMC Rescue Inc. suoritti vaatimustenmukaisuuden arvioinnin ja antoi seuraavan testiraportin:

20214XTR_ASTM1772_01

Tuotteelle suoritetaan tyyppimukaisuuden arviointimenettely tuotantoprosessien laadunvarmistuksen perusteella (moduuli D) ilmoitetun laitoksen valvonnassa:

SGS Fimko Oy, Takomotie 8, 00380 Helsinki
(Ilmoitettu laitos nro 0598)

Julkaisupaikka ja -päivämäärä: Goleta, Kalifornia, 3.7.2024

Tyler Mayer

Suunnittelujohtaja



Declaration of Conformity [FR]

Fabricant : **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Californie 93117, États-Unis**

Déclare, sous sa seule responsabilité, que le produit suivant :

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Est conforme aux normes et réglementations européennes suivantes :

- Règlement (UE) 2016/425 relatif aux équipements de protection individuelle selon la norme européenne harmonisée applicable :

EN 12277:2015+A1:2018 (Harnais d'alpinisme de type C et type D)

L'organisme notifié **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, République tchèque**
(Organisme Notifié n° 1019)

Réalisation de l'examen UE de type (module B) et délivrance de l'attestation d'examen UE de type :

N° : 1019-045/Q/2021

Ce produit est également conforme à :

Spécification standard ASTM F1772-24 pour les harnais pour les activités de sauvetage et sportives

CMC Rescue Inc. a effectué l'évaluation de la conformité et a émis le rapport d'essai suivant :

20214XTR_ASTM1772_01

Le produit est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité de type sur la base de l'assurance qualité des processus de production (Module D) sous la surveillance de l'organisme notifié :

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finlande
(Organisme Notifié n° 0598)

Lieu et date d'émission : Goleta, Californie 03/07/2024

Tyler Mayer

Directeur de l'ingénierie



Dearbhú Comhréireachta [GA]

Monaróir: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Dearbhaíonn, faoina fhreagracht amháin, go bhfuil an táirge seo a leanas:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Tá sé i gcomhréir leis na caighdeáin agus na rialacháin Eorpacha seo a leanas:

- Rialachán (AE) 2016/425 maidir le trealamh cosanta pearsanta de réir an Chaighdeáin Chomhchuibhithe Eorpaigh is infheidhme:

EN 12277:2015+A1:2018 (Uim Sléibhe de Chineál C agus de Chineál D)

An comhlacht dá dtugtar fógra **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Poblacht na Seice (Comhlacht Fógartha uimh 1019)**

Rinne sé scrúdú cineáil an AE (modúl B) agus d'eisigh sé teastas scrúdú cineáil an AE:

Uimh.: 1019-045/Q/2021

Tá an táirge seo i gcomhréir freisin le:

Sonraíocht Chaighdeánach ASTM F1772-24 maidir le hÚmhairí do Ghníomhaíochtaí Tarrthála agus Spóirt

Rinne CMC Rescue Inc. an mheastóireacht chomhréireachta agus d'eisigh sé an tuarascáil tástála seo a leanas:

20214XTR_ASTM1772_01

Tá an táirge faoi réir an nós imeachta um measúnú comhréireachta cineáil ar bhonn dearbhaithe cáilíochta na bpróiseas táirgthe (Modúl D) atá faoi fhaireachas an chomhlachta dá dtugtar fógra:

SGS Fimko Teo, Takomotie 8, 00380 Heilsinci, An Fhionlainn (Comhlacht Fógartha uimh 0598)

Áit agus Dáta Eisiúna: Goleta, California 03/07/2024

Tyler Mayer
Stiúrthóir Innealtóireachta



Declaration of Conformity [HR]

Proizvođač: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, SAD**

Izjavljuje, pod svojom isključivom odgovornošću, da je sljedeći proizvod:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

U skladu je sa sljedećim standardima i europskim propisima:

- Uredba (EU) 2016/425 o osobnoj zaštitnoj opremi prema primjenjivoj harmoniziranoj europskoj normi:

EN 12277:2015+A1:2018 (Planinarski pojas tipa C i tipa D)

Prijavljeno tijelo **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Češka Republika**
(Prijavljeno tijelo br. 1019)

Izvršen EU pregled tipa (modul B) i izdana potvrda o EU pregledu tipa:

Broj: 1019-045/Q/2021

Ovaj proizvod je također u skladu sa:

ASTM F1772-24 Standardna specifikacija za pojaseve za spašavanje i sportske aktivnosti

CMC Rescue Inc. izvršio je ocjenu sukladnosti i izdao sljedeće izvješće o ispitivanju:

20214XTR_ASTM1772_01

Proizvod se podvrgava postupku ocjenjivanja sukladnosti tipa na temelju osiguranja kvalitete proizvodnih procesa (Modul D) pod nadzorom prijavljenog tijela:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finska
(Prijavljeno tijelo br. 0598)

Mjesto i datum izdavanja: Goleta, Kalifornija 03/07/2024

Tyler Mayer

Direktor inženjeringa



Declaration of Conformity [HU]

Gyártó: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Kijelenti saját felelősségére, hogy a következő termék:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Megfelel a következő szabványoknak és európai előírásoknak:

- Az egyéni védőeszközökről szóló (EU) 2016/425 rendelet az alkalmazandó harmonizált európai szabvány szerint:

EN 12277:2015+A1:2018 (C és D típusú hegymászó kábelköteg)

A bejelentett szervezet **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Csehország**
(1019. sz. bejelentett szervezet)

Elvégezte az EU típusvizsgálatot (B modul) és kiállította az EU típusvizsgálati tanúsítványt:

sz.: 1019-045/Q/2021

Ez a termék a következőknek is megfelel:

**ASTM F1772-24 szabványos előírás a mentéshez és sporttevékenységekhez
használt hevederekhez**

A CMC Rescue Inc. elvégezte a megfelelőségértékelést és a következő vizsgálati jelentést adta ki:

20214XTR_ASTM1772_01

A terméket a gyártási folyamatok minőségbiztosítása (D modul) alapján a bejelentett szervezet felügyelete mellett típus-megfelelőségi értékelési eljárásnak vetik alá:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finnország
(0598-as bejelentett szervezet)

Kiadás helye és dátuma: Goleta, California 2024.03.07

Tyler Mayer

Mérnöki igazgató



Declaration of Conformity [IS]

Framleiðandi: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Kalifornía 93117, Bandaríkjunum**

Lýsir því yfir, á eigin ábyrgð, að eftirfarandi vara:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Er í samræmi við eftirfarandi staðla og Evrópureglur:

- Reglugerð (ESB) 2016/425 um persónuhlífar samkvæmt viðeigandi samræmdum evrópskum staðli:

EN 12277:2015+A1:2018 (fjallabelti af gerð C og gerð D)

Tilkynnti aðilinn **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tékkland**
(Tilkynntur aðili n° 1019)

Framkvæmdi ESB-gerðarprófun (eining B) og gaf út ESB-gerðarprófunarvottorð:

nr.: 1019-045/Q/2021

Þessi vara er einnig í samræmi við:

ASTM F1772-24 staðalforskrift fyrir beisli fyrir björgunar- og íþróttaiðkun

CMC Rescue Inc. framkvæmdi samræmismatið og gaf út eftirfarandi prófunarskýrslu:

20214XTR_ASTM1772_01

Varan er háð gerðarsamræmismatsferlinu á grundvelli gæðatryggingar framleiðsluferlanna (eining D) undir eftirliti tilkynnta aðilans:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finnlandi
(Tilkynntur aðili n° 0598)

Útgáfustaður og útgáfudagur: Goleta, Kalifornía 03/07/2024

Tyler Mayer

Verkfræðistjóri



Declaration of Conformity [IT]

Produttore: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Dichiara, sotto la propria responsabilità, che il seguente prodotto:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

È conforme alle seguenti norme e regolamenti europei:

- Regolamento (UE) 2016/425 sui dispositivi di protezione individuale secondo la norma europea armonizzata applicabile:

EN 12277:2015+A1:2018 (Imbracatura da alpinismo di Tipo C e Tipo D)

L'organismo notificato **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Repubblica Ceca**

(Organismo Notificato n° 1019)

Ha effettuato l'esame UE del tipo (modulo B) e rilasciato il certificato di esame UE del tipo:

N.: 1019-045/Q/2021

Questo prodotto è inoltre conforme a:

ASTM F1772-24 Specifiche standard per imbracature per attività di salvataggio e sportive

CMC Rescue Inc. ha eseguito la valutazione di conformità e ha rilasciato il seguente rapporto di prova:

20214XTR_ASTM1772_01

Il prodotto è sottoposto alla procedura di valutazione della conformità al tipo sulla base della garanzia di qualità dei processi produttivi (Modulo D) sotto sorveglianza dell'organismo notificato:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finlandia
(Organismo Notificato n° 0598)

Luogo e data di emissione: Goleta, California 03/07/2024

Tyler Mayer

Direttore di Ingegneria



Declaration of Conformity [JA]

製造元: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

独自の責任のもと、次の製品について宣言します。

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

以下の規格および欧州規制に準拠しています。

- 適用される欧州統一規格に対する個人用保護具に関する規則 (EU) 2016/425:

EN 12277:2015+A1:2018 (タイプ C およびタイプ D の登山用ハーネス)

認証機関 **VVUÚ, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, チェコ共和国**
(認証機関番号 1019)

EU 型式検査 (モジュール B) を実施し、EU 型式検査証明書を発行しました。

番号: **1019-045/Q/2021**

この製品は以下にも準拠しています。

ASTM F1772-24 救助およびスポーツ活動用ハーネスの標準仕様

CMC Rescue Inc. は適合性評価を実施し、次の試験報告書を発行しました。

20214XTR_ASTM1772_01

製品は、認証機関の監視の下、生産プロセスの品質保証 (モジュール D) に基づいて型式適合性評価手順の対象となります。

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 ヘルシンキ, フィンランド
(認証機関番号 0598)

発行場所と発行日: カリフォルニア州ゴレタ 2024/03/07

タイラー・メイヤー

エンジニアリング担当ディレクター



Declaration of Conformity [KO]

제조업체: CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA

다음 제품은 전적으로 책임을 지고 있음을 선언합니다.

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

다음 표준 및 유럽 규정을 준수합니다.

- 해당 조화 유럽 표준에 따른 개인 보호 장비에 대한 규정(EU) 2016/425:

EN 12277:2015+A1:2018 (C 유형 및 D 유형의 등산 하네스)

인증 기관 **VVUÚ, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Czech Republic**
(인증 기관 번호 1019)

EU 형식 검사(모듈 B)를 수행하고 EU 형식 검사 인증서를 발급했습니다.

번호: 1019-045/Q/2021

이 제품은 다음 사항도 준수합니다.

구조 및 스포츠 활동용 하네스에 대한 ASTM F1772-24 표준 사양

CMC Rescue Inc.는 적합성 평가를 수행하고 다음 테스트 보고서를 발행했습니다.

20214XTR_ASTM1772_01

제품은 인증 기관의 감시 하에 생산 공정의 품질 보증(모듈 D)을 기반으로 형식 적합성 평가 절차를 거칩니다.

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 헬싱키, 핀란드
(인증 기관 번호 0598)

발행 장소 및 발행일: 캘리포니아주 골레타 2024 년 3 월 7 일

타일러 메이어

엔지니어링 이사



Atitikties deklaracija [LT]

Gamintojas: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, JAV**

Pareiškia, prisiimdama savo atsakomybę, kad šis produktas:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Atitinka šiuos standartus ir Europos reglamentus:

- Reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių pagal taikomą suderintą Europos standartą:

EN 12277:2015+A1:2018 (C ir D tipo alpinizmo diržai)

Notifikuotoji įstaiga **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Čekija**
(Notifikuotoji įstaiga Nr. 1019)

Atliko ES tipo tyrimą (B modulis) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą:

Nr.: 1019-045/Q/2021

Šis produktas taip pat atitinka:

ASTM F1772-24 standartinė gelbėjimo ir sporto saugos diržų specifikacija

CMC Rescue Inc. atliko atitikties įvertinimą ir išdavė šią bandymo ataskaitą:

20214XTR_ASTM1772_01

Gaminiui taikoma tipo atitikties įvertinimo procedūra, pagrįsta gamybos procesų kokybės užtikrinimu (D modulis), prižiūrint notifikuotajai įstaigai:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinkis, Suomija
(Notifikuotoji įstaiga Nr. 0598)

Išleidimo vieta ir data: Goleta, Kalifornija 2024-03-07

Taleris Mayeris
Inžinerijos direktorius



Atbilstības deklarācija [LV]

Ražotājs: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, ASV**

Paziņo, uzņemoties pilnu atbildību, ka šāds produkts:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Atbilst šādiem standartiem un Eiropas noteikumiem:

- Regula (ES) 2016/425 par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem atbilstoši piemērojamajam saskaņotajam Eiropas standartam:

EN 12277:2015+A1:2018 (C un D tipa alpīnisma iejūgs)

Paziņotā iestāde **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Čehija**
(Paziņotā iestāde Nr. 1019)

Veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izsniedza ES tipa pārbaudes sertifikātu:

Nr.: 1019-045/Q/2021

Šis produkts atbilst arī:

ASTM F1772-24 standarta specifikācija glābšanas un sporta aktivitāšu drošības jostām

CMC Rescue Inc. veica atbilstības novērtēšanu un izdeva šādu testa ziņojumu:

20214XTR_ASTM1772_01

Izstrādājums ir pakļauts tipa atbilstības novērtēšanas procedūrai, pamatojoties uz ražošanas procesu kvalitātes nodrošināšanu (D modulis) paziņotās institūcijas uzraudzībā:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Somija
(Paziņotā iestāde Nr. 0598)

Izdošanas vieta un datums: Goleta, Kalifornija, 03.07.2024.

Tailers Meijers
Inženierzinātņu direktors



Declaration of Conformity [MS]

Pengilang: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Mengisytiharkan, di bawah tanggungjawab sepenuhnya, bahawa produk berikut:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Selaras dengan piawaian berikut dan peraturan Eropah:

- Peraturan (EU) 2016/425 mengenai peralatan pelindung diri mengikut Standard Eropah Harmonisasi yang berkenaan:

EN 12277:2015+A1:2018 (Abah-abah Gunung Jenis C dan Jenis D)

Badan diberitahu **VVUÚ, sebagai, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Republik
(Badan Diberitahu n° 1019)**

Menjalankan peperiksaan jenis EU (modul B) dan mengeluarkan sijil peperiksaan jenis EU:

No.: 1019-045/S/2021

Produk ini juga mematuhi:

Spesifikasi Standard ASTM F1772-24 untuk Harness untuk Aktiviti Menyelamat dan Sukan

CMC Rescue Inc. melakukan penilaian pematuhan dan mengeluarkan laporan ujian berikut:

20214XTR_ASTM1772_01

Produk tertakluk kepada prosedur penilaian pematuhan jenis berdasarkan jaminan kualiti proses pengeluaran (Modul D) di bawah pengawasan badan yang diberitahu:

**SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland
(Badan Dimaklumkan n° 0598)**

Tempat dan Tarikh Keluaran: Goleta, California 03/07/2024

Tyler Mayer

Pengarah Kejuruteraan



Dikjarazzjoni ta' Konformità [MT]

Manifattur: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Jiddikjara, taħt ir-responsabbiltà unika tiegħu, li l-prodott li ġej:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Huwa konformi mal-istandards u r-regolamenti Ewropej li ġejjin:

- Regolament (UE) 2016/425 dwar tagħmir protettiv personali għall-Istandard Ewropew Armonizzat applikabbli:

EN 12277:2015+A1:2018 (Xedd għall-muntanji tat-Tip Ċ u tat-Tip D)

Il-korp notifikat **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, ir-Repubblika Ċeka**
(Korp Notifikat Nru 1019)

Għamlet l-eżami tat-tip tal-UE (modulu B) u ħarġet iċ-ċertifikat tal-eżami tat-tip tal-UE:

Nru: 1019-045/Q/2021

Dan il-prodott huwa wkoll konformi ma':

Speċifikazzjoni Standard ASTM F1772-24 għal Ċineg għal Attivitàjiet ta' Salvataġġ u Sport CMC

Rescue Inc. wettaq l-evalwazzjoni tal-konformità u ħarġet ir-rapport tat-test li ġej:

20214XTR_ASTM1772_01

Il-prodott huwa soġġett għall-proċedura ta' valutazzjoni tal-konformità tat-tip fuq il-bażi tal-assigurazzjoni tal-kwalità tal-proċessi ta' produzzjoni (Modulu D) taħt sorveljanza tal-korp notifikat:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, il-Finlandja
(Korp Notifikat Nru 0598)

Post u Data tal-Ħruġ: Goleta, California 03/07/2024

Tyler Mayer
Direttur tal-Inġinerija



Declaration of Conformity [NL]

Fabrikant: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Californië 93117, VS**

Verklaart, onder eigen verantwoordelijkheid, dat het volgende product:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Is conform de volgende normen en Europese regelgeving:

- Verordening (EU) 2016/425 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen volgens de toepasselijke geharmoniseerde Europese norm:

EN 12277:2015+A1:2018 (Berggordel van type C en type D)

De aangemelde instantie **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tsjechië**
(Aangemelde instantie nr. 1019)

Het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en het certificaat van EU-typeonderzoek afgegeven:

Nr.: 1019-045/Q/2021

Dit product is ook in overeenstemming met:

ASTM F1772-24 standaardspecificatie voor harnassen voor reddings- en sportactiviteiten

CMC Rescue Inc. voerde de conformiteitsbeoordeling uit en bracht het volgende testrapport uit:

20214XTR_ASTM1772_01

Het product wordt onderworpen aan de typeconformiteitsbeoordelingsprocedure op basis van de kwaliteitsborging van de productieprocessen (Module D) onder toezicht van de aangemelde instantie:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland
(Aangemelde instantie nr. 0598)

Plaats en datum van uitgifte: Goleta, Californië 03/07/2024

Tyler Mayer

Directeur van Bouwkunde



Declaration of Conformity [NO]

Produsent: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Erklærer, under eget ansvar, at følgende produkt:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Er i samsvar med følgende standarder og europeiske forskrifter:

- Forordning (EU) 2016/425 om personlig verneutstyr til gjeldende harmonisert europeisk standard:

EN 12277:2015+A1:2018 (fjellbestigningssele av type C og type D)

Det meldte organet **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tsjekkia**
(Tmeldt organ nr. 1019)

Utførte EU-typeprøvingen (modul B) og utstedt EU-typeprøvingssertifikatet:

nr.: 1019-045/Q/2021

Dette produktet er også i samsvar med:

ASTM F1772-24 Standardspesifikasjon for seler for rednings- og sportsaktiviteter

CMC Rescue Inc. utførte samsvarsevalueringen og utstedte følgende testrapport:

20214XTR_ASTM1772_01

Produktet er gjenstand for typesamsvarsvurderingsprosedyren på grunnlag av kvalitetssikringen av produksjonsprosessene (modul D) under overvåking av det meldte organet:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland
(Tmeldt organ nr. 0598)

Sted og dato for utstedelse: Goleta, California 03/07/2024

Tyler Mayer

Direktør for ingeniørfag



Declaration of Conformity [PL]

Producent: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Kalifornia 93117, USA**

Deklaruje na swoją wyłączną odpowiedzialność, że następujący produkt:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Jest zgodny z następującymi normami i przepisami europejskimi:

- Rozporządzenie (UE) 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej zgodnie z obowiązującą Zharmonizowaną Normą Europejską:

EN 12277:2015+A1:2018 (Uprząż alpinistyczna typu C i typu D)

Jednostka notyfikowana **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Republika Czeska**
(Jednostka notyfikowana nr 1019)

Przeprowadził badanie typu UE (moduł B) i wydał certyfikat badania typu UE:

nr: 1019-045/Q/2021

Ten produkt jest również zgodny z:

ASTM F1772-24 Standardowa specyfikacja dla uprząży do ratownictwa i zajęć sportowych

Firma CMC Rescue Inc. przeprowadziła ocenę zgodności i wydała następujący raport z testów:

20214XTR_ASTM1772_01

Wyrób poddawany jest procedurze oceny zgodności typu w oparciu o zapewnienie jakości procesów produkcyjnych
(Moduł D) pod nadzorem jednostki notyfikowanej:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finlandia
(Jednostka notyfikowana nr 0598)

Miejsce i data wydania: Goleta, Kalifornia 03.07.2024

Tylera Mayera

Dyrektor Inżynierii



Declaration of Conformity [PT]

Fabricante: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Califórnia 93117, EUA**

Declara, sob sua exclusiva responsabilidade, que o seguinte produto:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Está em conformidade com as seguintes normas e regulamentos europeus:

- Regulamento (UE) 2016/425 sobre equipamentos de proteção individual de acordo com a Norma Europeia Harmonizada aplicável:

EN 12277:2015+A1:2018 (Arnês de Montanhismo Tipo C e Tipo D)

O organismo notificado **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, República Checa**

(Organismo Notificado nº 1019)

Realizou o exame UE de tipo (módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de tipo:

Nº: 1019-045/Q/2021

Este produto também está em conformidade com:

Especificação padrão ASTM F1772-24 para arneses para atividades esportivas e de resgate

CMC Rescue Inc. realizou a avaliação de conformidade e emitiu o seguinte relatório de teste:

20214XTR_ASTM1772_01

O produto é submetido ao procedimento de avaliação da conformidade de tipo com base na garantia de qualidade dos processos de produção (Módulo D) sob supervisão do organismo notificado:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinque, Finlândia
(Organismo Notificado nº 0598)

Local e Data de Emissão: Goleta, Califórnia 07/03/2024

Tyler Mayer

Diretor de Engenharia



Declaration of Conformity [RO]

Producător: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, SUA**

Declară, pe propria sa răspundere, că următorul produs:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Este în conformitate cu următoarele standarde și reglementări europene:

- Regulamentul (UE) 2016/425 privind echipamentul individual de protecție conform standardului european armonizat aplicabil:

EN 12277:2015+A1:2018 (hamuri de alpinism de tip C și tip D)

Organismul notificat **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Republica Cehă**

(Organismul notificat nr. 1019)

A efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip:

Nr.: 1019-045/Q/2021

Acest produs este, de asemenea, în conformitate cu:

ASTM F1772-24 Specificație standard pentru hamuri pentru activități de salvare și sport

CMC Rescue Inc. a efectuat evaluarea conformității și a emis următorul raport de testare:

20214XTR_ASTM1772_01

Produsul este supus procedurii de evaluare a conformității de tip pe baza asigurării calității proceselor de producție (modulul D) sub supravegherea organismului notificat:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finlanda
(Organismul notificat nr. 0598)

Locul și data emiterii: Goleta, California 03/07/2024

Tyler Mayer

Director de Inginerie



Vyhlásenie o zhode [SK]

Výrobca: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Na vlastnú zodpovednosť vyhlasuje, že nasledujúci produkt:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Je v súlade s nasledujúcimi normami a európskymi nariadeniami:

- Nariadenie (EÚ) 2016/425 o osobných ochranných prostriedkoch podľa príslušnej harmonizovanej európskej normy:

EN 12277:2015+A1:2018 (horský postroj typu C a typu D)

Notifikovaná osoba **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Česká republika**
(Notifikovaná osoba č. 1019)

Vykonal typovú skúšku EÚ (modul B) a vydali osvedčenie o typovej skúške EÚ:

Č.: 1019-045/Q/2021

Tento produkt je tiež v súlade s:

Štandardná špecifikácia ASTM F1772-24 pre postroje pre záchranárske a športové aktivity

CMC Rescue Inc. vykonala hodnotenie zhody a vydala nasledujúcu správu o teste:

20214XTR_ASTM1772_01

Výrobok podlieha postupu posudzovania zhody typu na základe zabezpečenia kvality výrobných procesov (modul D) pod dohľadom notifikovaného orgánu:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Fínsko
(Notifikovaná osoba č. 0598)

Miesto a dátum vydania: Goleta, Kalifornia 03/07/2024

Tyler Mayer
Technický riaditeľ



Declaration of Conformity [SL]

Proizvajalec: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Kalifornija 93117, ZDA**

Pod lastno odgovornostjo izjavlja, da je naslednji izdelek:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Je v skladu z naslednjimi standardi in evropskimi predpisi:

- Uredba (EU) 2016/425 o osebni zaščitni opremi v skladu z veljavnim harmoniziranim evropskim standardom:

EN 12277:2015+A1:2018 (planinski pas tipa C in tipa D)

Priglašeni organ **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Češka
(Priglašeni organ št. 1019)**

Opravljen EU pregled tipa (modul B) in izdan certifikat o EU pregledu tipa:

št.: 1019-045/Q/2021

Ta izdelek je tudi v skladu z:

Standardna specifikacija ASTM F1772-24 za pasove za reševanje in športne dejavnosti

CMC Rescue Inc. je opravil oceno skladnosti in izdal naslednje poročilo o preskusu:

20214XTR_ASTM1772_01

Proizvod je predmet postopka ugotavljanja skladnosti tipa na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnih procesov (modul D) pod nadzorom priglašene organa:

**SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finska
(Priglašeni organ št. 0598)**

Kraj in datum izdaje: Goleta, Kalifornija 3. 7. 2024

Tyler Mayer

Direktor inženiringa



Declaration of Conformity [SV]

Tillverkare: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Kalifornien 93117, USA**

Deklarerar, under eget ansvar, att följande produkt:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Är i överensstämmelse med följande standarder och europeiska bestämmelser:

- Förordning (EU) 2016/425 om personlig skyddsutrustning till tillämplig harmoniserad europeisk standard:

EN 12277:2015+A1:2018 (bergbestigningssela av typ C och typ D)

Det anmälda organet **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Tjeckien**
(Anmält organ nr 1019)

Utförde EU-typkontroll (modul B) och utfärdade EU-typkontrollintyg:

nr.: 1019-045/Q/2021

Denna produkt är också i överensstämmelse med:

ASTM F1772-24 Standardspecifikation för selar för räddnings- och sportaktiviteter

CMC Rescue Inc. utförde överensstämmelseutvärderingen och utfärdade följande testrapport:

20214XTR_ASTM1772_01

Produkten genomgår förfarandet för bedömning av typöverensstämmelse på grundval av kvalitetssäkringen av produktionsprocesserna (modul D) under övervakning av det anmälda organet:

SGS Fimko Ab, Takomotie 8, 00380 Helsingfors, Finland
(Anmält organ nr 0598)

Plats och datum för utfärdande: Goleta, Kalifornien 03/07/2024

Tyler Mayer

Ingenjörsdirektör



Declaration of Conformity [TH]

ผู้ผลิต: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

ประกาศภายใต้ความรับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียวว่าผลิตภัณฑ์ต่อไปนี้

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200XX

เป็นไปตามมาตรฐานและข้อบังคับของยุโรปดังต่อไปนี้:

- กฎระเบียบ (EU) 2016/425 ว่าด้วยอุปกรณ์ป้องกันส่วนบุคคลตามมาตรฐานยุโรปที่สอดคล้องกัน:

EN 12277:2015+A1:2018 (สายรัดปีนเขาประเภท C และประเภท D)

หน่วยงานที่ได้รับแจ้ง **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, สาธารณรัฐเช็ก**
(หน่วยงานรับแจ้งที่ 1019)

ดำเนินการตรวจสอบประเภทของสหภาพยุโรป (โมดูล B) และออกใบรับรองการตรวจสอบประเภทของสหภาพยุโรป:

เลขที่: 1019-045/Q/2021

ผลิตภัณฑ์นี้สอดคล้องกับ:

ข้อกำหนดมาตรฐาน ASTM F1772-24 สำหรับสายรัดสำหรับกิจกรรมกู้ภัยและกีฬา

CMC Rescue Inc. ดำเนินการประเมินความสอดคล้องและออกรายงานการทดสอบที่ อต่อไปนี้

20214XTR_ASTM1772_01

ผลิตภัณฑ์อยู่ภายใต้ขั้นตอนการประเมินความสอดคล้องประเภทบนพื้นฐานของการประกันคุณภาพของกระบวนการผลิต (โมดูล D)
ภายใต้การเฝ้าระวังของหน่วยงานที่ได้รับแจ้ง:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 เฮลซิงกิ, ฟินแลนด์
(หน่วยงานรับแจ้งหมายเลข 0598)

สถานที่และวันที่ออก: โกลเลตา แคลิฟอร์เนีย 03/07/2024

ไทเลอร์ เมเยอร์

ผู้อำนวยการฝ่ายวิศวกรรม



Declaration of Conformity [TR]

Üretici: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, Kaliforniya 93117, ABD**

Sorumluluğu tamamen kendisine ait olmak üzere aşağıdaki ürünün:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Aşağıdaki standartlara ve Avrupa düzenlemelerine uygundur:

- İlgili Uyumlaştırılmış Avrupa Standardına göre kişisel koruyucu ekipmanlara ilişkin (AB) 2016/425 sayılı Yönetmelik:

EN 12277:2015+A1:2018 (C Tipi ve D Tipi Dağcılık Koşum Takımı)

Onaylanmış kuruluş **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Çek Cumhuriyeti**
(Onaylanmış Kuruluş n° 1019)

AB tip incelemesini (modül B) gerçekleştirdi ve AB tip inceleme sertifikasını yayınladı:

Sayı: 1019-045/Ç/2021

Bu ürün aynı zamanda aşağıdakilerle de uyumludur:

ASTM F1772-24 Kurtarma ve Spor Faaliyetlerine Yönelik Emniyet Kemerleri için Standart Şartname

CMC Rescue Inc. uygunluk değerlendirmesini gerçekleştirdi ve aşağıdaki test raporunu yayınladı:

20214XTR_ASTM1772_01

Ürün, onaylanmış kuruluşun gözetiminde üretim süreçlerinin (Modül D) kalite güvencesi esas alınarak tip uygunluk değerlendirme prosedürüne tabi tutulur:

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finlandiya
(Onaylanmış Kuruluş n° 0598)

Düzenlendiği Yer ve Tarih: Goleta, California 03/07/2024

Tyler Mayer

Mühendislik Yöneticisi



Declaration of Conformity [VI]

Nhà sản xuất: **CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA**

Tuyên bố, dưới trách nhiệm duy nhất của mình, rằng sản phẩm sau:

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

Phù hợp với các tiêu chuẩn và quy định của Châu Âu sau đây:

- Quy định (EU) 2016/425 về thiết bị bảo hộ cá nhân theo Tiêu chuẩn Châu Âu Hải hòa hiện hành:

EN 12277:2015+A1:2018 (Dây leo núi loại C và loại D)

Cơ quan được thông báo **VVUU, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Cộng hòa Séc**
(Cơ quan thông báo số 1019)

Thực hiện kỳ thi loại EU (mô-đun B) và cấp chứng chỉ kiểm tra loại EU:

Số: 1019-045/Q/2021

Sản phẩm này cũng phù hợp với:

Thông số kỹ thuật tiêu chuẩn ASTM F1772-24 cho dây nịt cho hoạt động cứu hộ và thể thao

CMC Rescue Inc. đã thực hiện đánh giá sự phù hợp và đưa ra báo cáo thử nghiệm sau:

20214XTR_ASTM1772_01

Sản phẩm phải tuân theo quy trình đánh giá hợp quy trên cơ sở đảm bảo chất lượng của quy trình sản xuất (Mô-đun D)
dưới sự giám sát của cơ quan được thông báo:

Công ty TNHH SGS Fimko, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Phần Lan
(Cơ quan thông báo số 0598)

Địa điểm và Ngày cấp: Goleta, California 07/03/2024

Tyler Mayer

Giám đốc Kỹ thuật



Declaration of Conformity [ZH]

制造商： CMC Rescue Inc., 6740 Cortona Drive, Goleta, California 93117, USA

自行负责声明以下产品：

Outback™ Convertible Harness System Part No. 20214X and 20200X

符合以下标准和欧洲法规：

- 关于符合适用欧洲协调标准的个人防护装备的法规 (EU) 2016/425：

EN 12277:2015+A1:2018 (C 型和 D 型登山背带)

公告机构 **VVUÚ, as, Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava-Radvanice, Czech Republic**

(公告机构编号 1019)

进行欧盟型式检验 (模块 B) 并颁发欧盟型式检验证书：

编号：1019-045/Q/2021

该产品还符合：

ASTM F1772-24 救援和体育活动用安全带标准规范

CMC Rescue Inc.进行了合格评定并出具了以下测试报告：

20214XTR_ASTM1772_01

产品在公告机构监督下的生产过程 (模块 D) 质量保证的基础上接受型式合格评定程序：

SGS Fimko Ltd, Takomotie 8, 00380 赫尔辛基, 芬兰

(公告机构编号 0598)

签发地点和日期：加利福尼亚州戈利塔 03/07/2024

泰勒·梅尔

工程总监